ΑΠΟΦΑΣΗ ΤΗΣ ΜΕΙΚΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ ΤΟΥ ΕΟΧ

αριθ. 176/2003

της 5ης Δεκεμβρίου 2003

για τροποποίηση του παραρτήματος IX (χρηματοπιστωτικές υπηρεσίες) και του παραρτήματος XXII (εταιρικό δίκαιο) της συμφωνίας για τον ΕΟΧ

Η ΜΕΙΚΤΗ ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΤΟΥ ΕΟΧ,

Έχοντας υπόψη τη συμφωνία για τον Ευρωπαϊκό Οικονομικό Χώρο, όπως τροποποιήθηκε από το πρωτόκολλο προσαρμογής της συμφωνίας για τον Ευρωπαϊκό Οικονομικό Χώρο, εφεξής «η συμφωνία», και ιδίως το άρθρο 98,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

(1) Το παράρτημα IX της συμφωνίας τροποποιήθηκε από την απόφαση αριθ. 115/2003 της Μεικτής Επιτροπής του ΕΟΧ της 26ης Σεπτεμβρίου 2003 ([1]).

(2) Το παράρτημα XXII της συμφωνίας τροποποιήθηκε από την απόφαση αριθ. 162/2003 της Μεικτής Επιτροπής του ΕΟΧ της 7ης Νοεμβρίου 2003 ([2]).

(3) Η οδηγία 2003/51/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 18ης Ιουνίου 2003, για την τροποποίηση των οδηγιών του Συμβουλίου 78/660/ΕΟΚ, 83/349/ΕΟΚ, 86/635/ΕΟΚ και 91/674/ΕΟΚ σχετικά με τους ετήσιους και τους ενοποιημένους λογαριασμούς εταιρειών ορισμένων μορφών, τραπεζών και άλλων χρηματοπιστωτικών ιδρυμάτων και ασφαλιστικών επιχειρήσεων ([3]) πρέπει να ενσωματωθεί στη συμφωνία,

ΑΠΟΦΑΣΙΖΕΙ:

Άρθρο 1

1. Το παράρτημα IX της συμφωνίας τροποποιείται ως εξής:

α) Στο σημείο 12β (οδηγία 91/674/ΕΟΚ του Συμβουλίου) προστίθεται το ακόλουθο κείμενο:

«, όπως τροποποιήθηκε από:

— **32003 L 0051**: οδηγία 2003/51/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου της 18ης Ιουνίου 2003 (ΕΕ L 178 της 17.7.2003, σ. 16).»

β) Στο σημείο 21 (οδηγία 86/635/ΕΟΚ του Συμβουλίου) προστίθεται η ακόλουθη περίπτωση:

«— **32003 L 0051**: οδηγία 2003/51/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου της 18ης Ιουνίου 2003 (ΕΕ L 178 της 17.7.2003, σ. 16).»

2. Το παράρτημα XXII της συμφωνίας τροποποιείται ως εξής:

α) Στο σημείο 4 (οδηγία 78/660/ΕΟΚ του Συμβουλίου) και στο σημείο 6 (οδηγία 83/349/ΕΟΚ του Συμβουλίου) προστίθεται η ακόλουθη περίπτωση:

«— **32003 L 0051**: οδηγία 2003/51/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου της 18ης Ιουνίου 2003 (ΕΕ L 178 της 17.7.2003, σ. 16).»

([1]) ΕΕ L 331 της 18.12.2003, σ. 34.
([2]) ΕΕ L 41 της 12.2.2004, σ. 62.
([3]) ΕΕ L 178 της 17.7.2003, σ. 16.

β) Στα σημεία 4 (οδηγία 78/660/ΕΟΚ του Συμβουλίου) προστίθεται το ακόλουθο κείμενο στη δεύτερη περίπτωση (οδηγία 83/349/ΕΟΚ του Συμβουλίου):

«, όπως τροποποιήθηκε από:

— **32003 L 0051**: οδηγία 2003/51/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου της 18ης Ιουνίου 2003 (ΕΕ L 178 της 17.7.2003, σ. 16).»

Άρθρο 2

Τα κείμενα της οδηγίας 2003/51/ΕΚ στην ισλανδική και νορβηγική γλώσσα, τα οποία δημοσιεύονται στο συμπλήρωμα για τον ΕΟΧ της *Επίσημης Εφημερίδας της Ευρωπαϊκής Ένωσης*, είναι αυθεντικά.

Άρθρο 3

Η παρούσα απόφαση αρχίζει να ισχύει την 6η Δεκεμβρίου 2003, υπό την προϋπόθεση ότι έχουν πραγματοποιηθεί προς τη Μεικτή Επιτροπή του ΕΟΧ όλες οι κοινοποιήσεις που προβλέπονται στο άρθρο 103 παράγραφος 1 της συμφωνίας (*).

Άρθρο 4

Η παρούσα απόφαση δημοσιεύεται στο τμήμα για τον ΕΟΧ και στο συμπλήρωμα για τον ΕΟΧ της *Επίσημης Εφημερίδας της Ευρωπαϊκής Ένωσης*.

Βρυξέλλες, 5 Δεκεμβρίου 2003.

Για τη Μεικτή Επιτροπή του ΕΟΧ

Ο Πρόεδρος

Η Α.Υ. ο Πρίγκιπας Νικόλαος του ΛΙΧΤΕΝΣΤΑΪΝ

(*) Έχουν αναφερθεί συνταγματικές απαιτήσεις.